

實事實業燕梳公司
伍澤謙事務所
SUCCESS REALTY LTD.
 208 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
 辦事處電話 MU 2-5284
 代理實業生意買賣按揭，各種保險，樓房租務，建築房屋等

新民生
Sun Min Sang Co.
 278 E. Pender St., Vancouver, 4, B.C.
 電話 MU 3-4928

CANADIAN BANK OF COMMERCE
加拿大商務銀行
 本行歡迎華友
 專辦外匯
 開辦儲蓄及商業賬戶
 并有保險箱出租
 諸君如有任何銀兩問題
 請與當地分行經理接洽為荷

華新書局
 查泰萊夫人的情人
 武林劍三
 劍三傳
 四元八角
 元五
 著風蹄
 著生羽梁

園口猪肉 日日新鮮 精製燒臘
美味適口 四時瓜菜 牛肉草羊
火腿烟肉 牛什猪什 餐館合用
貨靚價廉 大小光顧 一律歡迎
 五花臘肉每磅四毛五仙 油子臘每磅一元二毛

全加中華總會館通告
 本總會館定於本月十五日(星期一)下午五時，在本會館禮堂，召開全體大會，歡迎我僑胞參加。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

愛蓮總公所紀念預開
 本埠愛蓮總公所，於昨日(星期日)下午二時，在該所禮堂，舉行紀念預開。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

中華總商會歡迎我國參加國商展會代表
 此間中華總商會同人，於五月十日假座新華酒樓，筵席十席之酒會，歡迎自由中國出席國商展會代表。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

新醫院婦女會
 義賣茶會籌款
 本會定於五月廿五日(星期日)下午二時，在該所禮堂，舉行義賣茶會。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

中國洪門民治黨
 駐加總支部通告
 本支部定於五月十三日(星期日)下午二時，在該所禮堂，舉行全體大會。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

僑胞們好消息!
 加幣十元
 包寄白米四十磅回鄉
 親友不付分文就可收貨
 保證快捷 保證收到 如收不到原銀奉還
 油糖豆麵各種雜貨另有價目表
 雲南代理商號 Cowan's Market, FA-56271
 5420 Main St., Vancouver 15, B.C.

中華民國參展要聞
 此次參展，十分良好。代表團與中西各界關係甚佳。連日中加商人向我貿易代表團洽商洽探台產商品者甚多。預料此次參展後，中加貿易，必能大有神助。茲將有關參展要聞，分誌於後。

義賣茶會籌款
 雲南華人聖約瑟醫院附設之婦女慈善會，昨經議決，定於五月廿五日(星期日)下午二時，在該所禮堂，舉行義賣茶會。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

中國洪門民治黨
 駐加總支部通告
 本支部定於五月十三日(星期日)下午二時，在該所禮堂，舉行全體大會。屆時請各僑胞屆時出席，共商僑務。此告。

簡氏傢私電器行
 三三轉 運唱片大減價
 每張三元五毛 由四月十七日至五月十七日

華區優秀聯歡總匯
 春光明媚 食指指動
 鳳城美點 心裁別出
 黃埔粥王 捨我其誰
 假期週末 盍興乎來

全球冠冕 經驗豐富
PAN AM
 凡事首重經驗 經驗足則駕輕就熟 辦事半功倍 航行尤然
 汎美為全球最豐富之航空公司 諸君若乘汎美 則可乘汎美之 707 洲際噴射客機 享受汎美之 豐富經驗及最安靜最舒適愉快之 空中旅行
 汎美噴射客機 航線遍及全球 抵達全球 八十餘大城市 航班繁密 快捷安全 可乘汎美服務週到 譽滿全球